

REGOLAMENTO
DELL'OPERAZIONE A PREMI
Powerful English, Powerful People

DITTA PROMOTRICE

LANGUAGE ACADEMY (di seguito, "B.I.") con sede legale in VIA TRIESTE 19 28041 ARONA
P.IVA 13195130151

DENOMINAZIONE

Powerful English, Powerful People

TERRITORIO

Tutte le aree geografiche in cui British Institutes eroga i propri servizi di corsi di formazione in lingua inglese.

TIPOLOGIA

La presente iniziativa è articolata nella forma dell'operazione a premi (di seguito la "Manifestazione").

PERIODO DELLA MANIFESTAZIONE

La Manifestazione avrà durata dal 02/09/2019 al 31/10/2019 (di seguito "Periodo della Manifestazione").

OBIETTIVO DELLA MANIFESTAZIONE

La Manifestazione ha lo scopo di favorire l'aumento di sottoscrizioni di corsi individuali e/o di gruppo presso le sedi British Institutes.

DESTINATARI

Tutti i cittadini che decideranno di sottoscrivere un corso di formazione in inglese nelle sedi British Institutes presenti sul territorio italiano nel Periodo della Manifestazione (di seguito, i "Destinatari").

L'adesione all'offerta commerciale potrà avvenire direttamente nelle sedi di British Institutes, attraverso la sottoscrizione dell'apposita modulistica.

PREMI e MONTEPREMI

OPERAZIONE A PREMI

I premi oggetto dell'Operazione consistono in buoni sconto Lotto (di seguito, "Buoni Sconto"), redimibili sul sito <https://www.lotto.it/it/>

Saranno assegnati n.1 carnet formato da n.4 Buoni Sconto del valore di 25,00 euro cad., totale valore singolo carnet 100,00 euro, in caso di iscrizione ad un corso British Institutes.

I Buoni Sconto saranno consegnati direttamente ai Destinatari al momento della sottoscrizione del corso British Institutes attraverso l'invio di una email all'indirizzo indicato al momento dell'iscrizione.

Ogni Buono Sconto potrà essere utilizzato dal 02/09/2019 al 30/11/2019 sul sito <https://www.lotto.it/it/>, per l'acquisto di prodotti Lotto. Il valore del voucher sarà detratto dall'importo complessivo della transazione.

Il Buono Sconto non sarà rimborsabile nè sostituibile con altro buono in caso di smarrimento o mancato utilizzo entro la data di scadenza.

I Buoni Sconto non sono cumulabili nè tra di loro nè con altre promozioni in essere sul sito Lotto. I Buoni Sconto sono utilizzabili una sola volta e annullati automaticamente dal sistema nel momento in cui l'utente li inserisce nell'apposito campo nella schermata del carrello.

Il Buono Sconto può essere utilizzato su un ordine minimo di 100,00 euro.

La procedura di invio dei Buoni Sconto è conseguente alla conferma da parte del Destinatario della propria volontà di partecipare alla Manifestazione, con integrale accettazione del presente regolamento

MONTEPREMI TOTALE

La Manifestazione mette in palio:

Buoni Sconto per un valore stimato, salvo conguaglio, pari a Euro 5.000,00 (iva non esposta) corrispondenti a n. 50 carnet.

MODALITA' DI PARTECIPAZIONE E ASSEGNAZIONE DEI PREMI

Tutti i Destinatari che sottoscriveranno, durante il Periodo della Manifestazione, un corso British Institutes e richiederanno i Buoni Sconto nelle sedi British Institutes entro e non oltre il 31/10/2019 avranno diritto di:

- ! ricevere i Buoni Sconto oggetto dell'Operazione.

INFORMAZIONE E COMUNICAZIONE

Tutta la comunicazione relativa alla Manifestazione sarà conforme al presente regolamento, che sarà consultabile sul sito www.britishinstitutes.it

La Manifestazione sarà pubblicizzata sui diversi mezzi di comunicazione:

- ! sul sito internet <http://www.britishinstitutes.it> e mini-siti delle sedi BI
- ! sulla pagina Facebook <https://www.facebook.com/britishinstitutesitaly/>

RINUNCIA ALLA RIVALSA

La società promotrice dichiara di rinunciare alla facoltà di rivalsa della ritenuta alla fonte di cui all'art. 30 D.P.R. n.600 del 29.09.73 a favore dei vincitori.

NOTE FINALI

Tutti i premi non assegnati o non richiesti, saranno devoluti, (anche tramite valori equivalenti), come previsto dalla normativa vigente, alla seguente Onlus: Animal Equality con sede in via Liberiana 17 00158 Roma C.F. 97681660581

- ! I premi invece espressamente rifiutati verranno incamerati dalla società promotrice.
- ! La società promotrice non si assume la responsabilità per eventuali errori nella comunicazione della fornitura sulla quale viene richiesto di accreditare il Buono Sconto da parte del vincitore o per disguidi postali
- ! il Promotore non è responsabile per difetti o malfunzionamenti degli apparati hardware,

- software o di connettività dei Destinatari che impediscano la connessione ad Internet.
- ! Non è previsto alcun costo aggiuntivo relativamente al collegamento ad Internet se non quello relativo alla normale connessione praticata dall'operatore di appartenenza del Destinatario.

INFORMATIVA RESA AI SENSI DELL'ART. 13 DEL REGOLAMENTO UE 2016/679 (GDPR)

1. Titolare del trattamento dei dati

La presente informativa è resa, ai sensi dell'art. 13 del Regolamento (UE) 2016/679 (in seguito, "GDPR") relativo alla protezione e al trattamento dei dati delle persone fisiche, da **British Institutes** CF/PIVA 13195130151 (in seguito, "Titolare"), in qualità di titolare del trattamento, per informarvi e illustrarvi le finalità e le modalità su come **British Institutes** tratta e raccoglie i Vostri dati personali, quali categorie di dati sono oggetto di trattamento, quali sono i diritti degli interessati al trattamento e come possono essere esercitati.

2. Oggetto del trattamento

Il Titolare tratta i dati personali, identificativi e non sensibili (a titolo esemplificativo ma non esaustivo, nome, cognome, data e luogo di nascita ragione sociale, indirizzo, telefono, e-mail – in seguito, "dati personali" o anche "dati") da Voi comunicati nella domanda di iscrizione ai nostri corsi di formazione e/o di erogazione servizi, Al fine di consentirle di usufruire dei servizi connessi erogati ai clienti. Nell'ambito dei servizi offerti dalla nostra azienda, **British Institutes** non acquisirà dati appartenenti alle categorie particolari.

I dati personali sopra indicati saranno trattati da **British Institutes** esclusivamente per le finalità e nei limiti indicati al paragrafo successivo.

3. Categorie degli interessati

Clienti, potenziali clienti, minori, tutti i soggetti che possono rientrare nel trattamento effettuato dal titolare per interesse a comunicazioni o a prestazioni di servizi.

4. Finalità del trattamento I Vostri dati personali sono trattati:

- permetterVi di fruire dei Servizi eventualmente da Voi richiesti;
- partecipare ad iniziative organizzate dal Titolare (ad esempio, eventi, seminari, workshop ecc.);
- processare una richiesta di contatto;
- adempiere agli obblighi previsti dalla legge, da un regolamento, dalla normativa comunitaria o da un ordine dell'Autorità;
- adempiere obblighi connessi alla gestione dei rapporti con i clienti;
- esercitare i diritti del Titolare, ad esempio il diritto di esercizio di un diritto in sede giudiziaria.

4.1 Finalità che non necessitano di consenso

Finalità

a. permetterVi di fruire dei Servizi eventualmente da Voi richiesti;

Base giuridica

Esecuzione di un contratto

| | |
|--|----------------------------|
| b. adempiere agli obblighi previsti dalla legge, da un regolamento, dalla normativa comunitaria o da un ordine dell'autorità | Obbligo di legge |
| c. esercitare i diritti del titolare, ad esempio il diritto di esercizio di un diritto in sede legale | Esecuzione di un contratto |
| d. Fruizione servizi richiesti | Esecuzione di un contratto |
| e. adempiere obblighi connessi alla gestione dei rapporti con i clienti; | Esecuzione di un contratto |
| f. Processare una richiesta di contatto | Esecuzione di un contratto |

Per i dati raccolti ed utilizzati per esigenze riconducibili all'esecuzione di attività inerenti il rapporto contrattuale e l'osservanza degli obblighi di legge indicati non è richiesto il Suo consenso. La mancata comunicazione dei dati personali di cui sopra comporterà l'impossibilità di dare seguito al rapporto in oggetto. Per i dati raccolti ed utilizzati per il legittimo interesse del Titolare del trattamento non è richiesto il Suo consenso (lett. f, art. 6, del GDPR). La comunicazione dei dati personali di cui sopra è facoltativa ma necessaria all'esecuzione dei servizi offerti dal Titolare. L'eventuale rifiuto a comunicare tali dati comporterà l'impossibilità di fornire in tutto o in parte i servizi richiesti.

4.2 Finalità che necessitano di consenso esplicito

| <u>Finalità</u> | <u>Base giuridica</u> |
|---|-----------------------|
| a. Invio comunicazioni di Marketing diretto | Consenso |

Per le presenti finalità verrà richiesto consenso esplicito con "flag" di consenso o rifiuto e apposizione di firma

5. Minori

Il trattamento dei dati di minori viene effettuato solo su consenso o autorizzazione dei genitori o dal titolare delle responsabilità genitoriale compilando apposito modulo

6. Categorie di soggetti ai quali i dati personali possono essere comunicati e finalità della comunicazione

British Institutes potrebbe comunicare alcuni suoi Dati a soggetti terzi dei quali si avvale per lo svolgimento di attività connesse alla gestione dei servizi prestati, In particolare, i suoi Dati potranno essere comunicati a società esterne che offrono a **British Institutes** servizi amministrativi e logistici, a consulenti esterni, ai soggetti cui la comunicazione sia dovuta in forza di obblighi di legge. I suddetti soggetti potranno trattare i dati in qualità di responsabili per conto di **British Institutes** nel rispetto delle disposizioni di legge.

L'elenco dei Responsabili del trattamento può essere richiesto a **British Institutes** scrivendo a direzione@britishinstitutes.org

Non è prevista alcuna forma di diffusione dei suoi Dati a soggetti indeterminati.

7. Trasferimento dati

La gestione e la conservazione dei dati personali avverrà in Unione Europea, su server ubicati in Unione Europea del Titolare e/o di società terze incaricate e debitamente nominate quali Responsabili del trattamento.

8. Periodo di conservazione

I dati saranno oggetto di trattamento e conservazione fino a revoca dell'autorizzazione da parte sua.

Successivamente la revoca i dati potranno essere solo conservati per adempiere agli obblighi di legge, non oltre 10 anni dal momento della raccolta dei Suoi dati per l'adempimento di obblighi normativi e, comunque, non oltre i termini fissati dalla legge per la prescrizione dei diritti;

9. Diritti dell'interessato

La informiamo che, in conformità alla vigente disciplina, ha i seguenti diritti:

Accesso ai dati personali: ottenere la conferma o meno che sia in corso un trattamento di dati che La riguardano e, in tal caso, l'accesso alle seguenti informazioni: le finalità, le categorie di dati, i destinatari, il periodo di conservazione, il diritto di proporre reclamo ad un'autorità di controllo, il diritto di richiedere la rettifica o la cancellazione o la limitazione del trattamento od opposizione al trattamento stesso nonché l'esistenza di un processo decisionale automatizzato;

Richiesta di rettifica o cancellazione degli stessi o limitazione dei trattamenti che lo riguardano; per "limitazione" si intende il contrassegno dei dati conservati con l'obiettivo di limitarne il trattamento in futuro; **Opposizione al trattamento:** opporsi per motivi connessi alla Sua situazione particolare al trattamento di dati per l'esecuzione di un compito di interesse pubblico o per il perseguimento di un legittimo interesse del Titolare;

Portabilità dei dati: nel caso di trattamento automatizzato svolto sulla base del consenso o in esecuzione di un contratto, di ricevere in un formato strutturato, di uso comune e leggibile da dispositivo automatico, i dati che lo riguardano; in particolare, i dati Le verranno forniti dal Titolare in formato .xml, o analogo;

Revoca del consenso al trattamento per finalità di marketing, sia diretto che indiretto, ricerche di mercato e profilazione; l'esercizio di tale diritto non pregiudica in alcun modo la liceità dei trattamenti svolti prima della revoca;

10. Diritto di proporre reclamo al Garante ai sensi dell'art. 77 GDPR all'autorità di controllo competente in base alla sua residenza abituale, al luogo di lavoro oppure al luogo di violazione

dei suoi diritti; per l'Italia è competente il Garante per la protezione dei dati personali, contattabile tramite i dati di contatto riportati sul sito web www.garanteprivacy.it;

I predetti diritti potranno essere esercitati inviando apposita richiesta al Titolare del trattamento mediante i canali di contatto indicati all'art. 1 della presente informativa.

Le richieste relative all'esercizio dei diritti dell'utente saranno evase senza ingiustificato ritardo e, in ogni modo, entro un mese dalla domanda; solo in casi di particolare complessità e del numero di richieste tale termine potrà essere prorogato di ulteriori 2 (due) mesi.

11. Comunicazione e conferimento di dati Il conferimento dei dati da parte dell'utente è obbligatorio in quanto necessario alla resa del servizio richiesto. Pertanto, l'eventuale rifiuto, da parte dell'utente, di fornire i dati può comportare la mancata prestazione del servizio, nella misura in cui tali dati siano necessari a tali fini.

La partecipazione alla Manifestazione implica l'accettazione completa ed incondizionata del presente regolamento.

Per British Institutes
Commark srls (soggetto delegato)